



Séance ordinaire du conseil d'arrondissement du lundi 16 janvier 2012

Édifice Cummings
5151, chemin de la Côte-Sainte-Catherine

ORDRE DU JOUR

10 – Sujets d'ouverture

10.01 Ouverture

CA Direction des services administratifs et du greffe

Ouverture de la séance.

10.02 Ordre du jour

CA Direction des services administratifs et du greffe

Adopter l'ordre du jour de la séance ordinaire du 16 janvier 2012 du conseil d'arrondissement de Côte-des-Neiges—Notre-Dame-de-Grâce.

10.03 Procès-verbal

CA Direction des services administratifs et du greffe

Adopter le procès-verbal de la séance ordinaire du 5 décembre 2011 du conseil d'arrondissement de Côte-des-Neiges—Notre-Dame-de-Grâce.

10.04 Commentaires

CA Direction des services administratifs et du greffe

Période de commentaires du maire et des conseillers.

10.05 Questions

CA Direction des services administratifs et du greffe

Période de questions du public.

10.06 Questions

CA Direction des services administratifs et du greffe

Période de questions des membres du conseil.

10.07 Correspondance / Dépôt de documents

CA Direction des services administratifs et du greffe

Correspondance.

12 – Orientation

12.01 Programme / Programmation / Plan d'action / Concept

CA Direction de la culture des sports des loisirs et du développement social - 1114074052

Approuver le plan d'action de la politique sur les saines habitudes de vie pour l'arrondissement de Côte-des-Neiges—Notre-Dame-de-Grâce et mandater la Direction de la culture, des sports, des loisirs et du développement social à coordonner la mise en application de ce plan d'action.

20 – Affaires contractuelles

20.01 Contrat de construction

CA Bureau du directeur d'arrondissement - 1115302010

Autoriser une dépense additionnelle de 4 502,32 \$, taxes incluses, pour la réalisation des travaux de réfection du petit terrain de soccer au parc Gilbert-Layton phase 2, dans le cadre du contrat accordé à la firme Lanco Aménagement Inc., pour des travaux additionnels (résolution CA11 170239) majorant ainsi le montant total du contrat de 155 807,25 \$ à 160 309,57 \$, taxes 2011 incluses.

20.02 Immeuble - Acquisition

CA Direction de la culture des sports des loisirs et du développement social - 1114074031

Demander au Service des finances de la Ville de Montréal de reporter en 2012 au budget de fonctionnement de l'arrondissement de Côte-des-Neiges—Notre-Dame-de-Grâce, le solde de la somme disponible pour le Centre culturel Empress, actuellement de 228 610 \$, et autoriser la Direction de la culture, des sports, des loisirs et du développement social à utiliser cette somme pour la prise en charge de la gestion de l'immeuble sis au 5560, rue Sherbrooke Ouest et pour assumer les coûts d'un appel public de propositions à être lancé en janvier 2012 relatif audit immeuble.

20.03 Subvention - Contribution financière

CA Bureau du directeur d'arrondissement - 1125284001

Autoriser le versement d'une contribution financière non récurrente de 2 000 \$ à l'organisation Développement et Paix pour soutenir une initiative d'entraide suite à la tempête tropicale aux Philippines survenue les 17 et 18 décembre 2011.

20.04 Subvention - Contribution financière

CA Direction des services administratifs et du greffe - 1125265002

Autoriser le versement d'une contribution financière non récurrente de 300\$ à l'Association Aklan de Montréal afin de l'aider à l'organisation des activités de la célébration culturelle de la communauté aklanaise.

20.05 Subvention - Contribution financière

CA Direction des services administratifs et du greffe - 1125265001

Autoriser le versement d'une contribution financière non récurrente de 1 000 \$ à la Fédération de netball amateur du Québec pour aider au financement de l'équipe dont les membres proviennent majoritairement de notre arrondissement afin de pouvoir participer au 38^e championnat canadien de netball qui se tiendra en Alberta.

30 – Administration et finances

30.01 Budget - Autorisation de dépense

CA Direction de la culture des sports des loisirs et du développement social - 1114074032

Approuver les critères de l'appel public de propositions relatif à l'édifice situé au 5560, rue Sherbrooke Ouest (Cinéma V) et autoriser le lancement de cet appel public de propositions.

40 – Réglementation

40.01 Ordonnance - Domaine public

CA Direction de la culture des sports des loisirs et du développement social - 1114074050

Autoriser l'occupation du domaine public selon le site et l'horaire prévus pour chaque événement identifié au tableau intitulé « Liste des événements publics pour le conseil d'arrondissement du 16 janvier 2012 » joint au sommaire décisionnel, et édicter les ordonnances autorisant, le cas échéant, le bruit d'appareils sonores diffusant à l'extérieur, la vente d'articles promotionnels, la vente d'aliments et de boissons alcoolisées ou non, la consommation de boissons alcoolisées et la fermeture de rues.

40.02 Règlement - Avis de motion

CA Direction des services administratifs et du greffe - 1113571008

Donner un avis de motion annonçant qu'à la prochaine séance ou qu'à toute séance subséquente, il sera adopté un règlement sur les tarifs, lequel remplacera le *Règlement sur les tarifs* (RCA05 17079) actuellement en vigueur.

40.03 Règlement - Adoption

CA Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises - 1111378002

Adopter, tel que soumis, le Règlement RCA11 17193 modifiant le *Règlement d'urbanisme de l'arrondissement de Côte-des-Neiges—Notre-Dame-de-Grâce* (01-276), tel que modifié et adopté par la résolution CA11 170460, afin de permettre des usages commerciaux de faible intensité sur le chemin Bates et sur une portion de l'avenue Wilderton, entre l'avenue Ekers et le chemin Bates.

40.04 Règlement - Emprunt

CA Direction des services administratifs et du greffe - 1111555008

Adopter, tel que soumis, le règlement autorisant un emprunt de 2 100 000 \$ pour des travaux de réfection et de protection d'immeubles.

40.05 Règlement - Emprunt

CA Direction des services administratifs et du greffe - 1111555007

Adopter, tel que soumis, le règlement autorisant un emprunt de 3 082 000 \$ pour l'acquisition de véhicules et de leurs équipements.

40.06 Urbanisme - Usage conditionnel

CA Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises - 1113779011

Autoriser, en vertu du *Règlement sur les usages conditionnels de l'arrondissement de Côte-des-Neiges—Notre-Dame-de-Grâce* (RCA06 17097), l'usage conditionnel « stationnement temporaire hors site » au 7440, boulevard Décarie (hippodrome) et au 3800, chemin Queen-Mary (oratoire Saint-Joseph), au bénéfice de la propriété dont l'adresse est le 3185, chemin de la Côte-Sainte-Catherine (Hôpital Sainte-Justine).

40.07 Urbanisme - Usage conditionnel

CA Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises - 1113779010

Autoriser, en vertu du *Règlement sur les usages conditionnels de l'arrondissement de Côte-des-Neiges—Notre-Dame-de-Grâce* (RCA06 17097), l'usage conditionnel « stationnement temporaire hors site » au 7440, boulevard Décarie (hippodrome), au bénéfice de la propriété dont l'adresse est le 3745, chemin de la Côte-Sainte-Catherine (Hôpital général juif).

60 – Information

60.01 Dépôt

CA Direction des services administratifs et du greffe - 1111555009

Déposer les rapports faisant état des décisions prises par tous fonctionnaires ou employés, dans l'exercice des pouvoirs qui leur sont délégués en vertu du *Règlement intérieur du conseil d'arrondissement sur la délégation de pouvoirs aux fonctionnaires et employés* (RC04 17044), pour la période du 1^{er} au 31 novembre 2011.

60.02 Dépôt

CA Direction des services administratifs et du greffe - 1114570009

Prendre acte du dépôt du certificat du secrétaire d'arrondissement relatif au registre qui s'est tenu le 20 décembre 2011 concernant la résolution CA11 170465 approuvant le projet particulier PP-62-2.

70 – Autres sujets

70.01 Propositions / Requêtes des conseillers

CA Direction des services administratifs et du greffe - 1114570008

Confirmer la participation de l'arrondissement de Côte-des-Neiges—Notre-Dame-de-Grâce à l'événement « Une heure pour la terre 2012 » qui aura lieu le 31 mars 2012 de 20 h 30 à 21 h 30.